

21 April 2015 / 21 avril 2015

#### IOTC CIRCULAR 2015-043 / CIRCULAIRE CTOI 2015-043

Dear Sir/Madam.

# SUBJECT: COMMUNICATION FROM THE REPUBLIC OF MAURITIUS REGARDING TRIBUNAL PROCEEDINGS BETWEEN THE REPUBLIC OF MAURITIUS AND THE UNITED KINGDOM

Please find attached a communication from the Republic of Mauritius regarding the outcome of the proceedings between the Republic of Mauritius and the United Kingdom

Madame/Monsieur,

### SUJET: COMMUNICATION DE MAURICE CONCERNANT LE PROCESSUS PAR LA REPUBLIQUE DE MAURICE A L'ENCONTRE DU ROYAUME UNI

Veuillez trouver ci-jointe une communication de la République de Maurice concernant le processus initié par la République de Maurice à l'encontre du Royaume Uni.

Yours sincerely / Cordialement

Mr. Rondolph Payet

Executive Secretary / Secrétaire exécutif

#### Attachments / Pièces jointes:

Letter from the Republic of Mauritius / lettre de la République de Maurice

#### Distribution / Destinataires

IOTC Members/ Membres de la CTOI: Australia/Australie, Belize, China/Chine, Comoros/Comores, Eritrea/Erythrée, European Union/Union européenne, France (Territories/DOM-TOM), Guinea/Guinée, India/Inde, Indonesia/Indonésie, Iran (Islamic Rep of/Rép. islamique d'), Japan/Japon, Kenya, Rep. of Korea/Rép. de Corée, Madagascar, Malaysia/Malaisie, Maldives, Mauritius/Ile Maurice, Mozambique, Oman, Pakistan, Philippines, Seychelles, Sierra Leone, Somalia/Somalie, Sri Lanka, Sudan/Soudan, United Rep. of Tanzania/Rép.-Unie de Tanzanie, Thailand/Thaïlande, United Kingdom/Royaume-Uni, Vanuatu, Yemen/Yémen.

Chairperson IOTC / Président de la CTOI

Cooperating Non-Contracting Parties/ Parties coopérantes non-contractantes: Djibouti, Senegal/Sénégal, South Africa/Afrique du Sud. Intergovernmental organisations & Non-governmental organisations / Organisations intergouvernementales et non-gouvernementales Copy to/ Copie à : FAO

This message has been transmitted by email only / Ce message a été transmis par courriel uniquement





## REPUBLIC OF MAURITIUS MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS, REGIONAL INTEGRATION AND INTERNATIONAL TRADE

#### No. 01/2015/ (18570/46/142)

The Ministry of Foreign Affairs, Regional Integration and International Trade of the Republic of Mauritius presents its compliments to the Secretariat of the Indian Ocean Tuna Commission and has the honour to refer to the proceedings initiated by the Republic of Mauritius on 20 December 2010 against the United Kingdom under Article 287 of, and Annex VII to, the United Nations Convention on the Law of the Sea (UNCLOS) to challenge the legality of the 'marine protected area' ('MPA') which the United Kingdom purported to establish around the Chagos Archipelago on 1 April 2010.

The Ministry wishes to inform the Secretariat that the Arbitral Tribunal constituted under Annex VII to UNCLOS to hear the dispute delivered its Award on 18 March 2015. In relation to the merits of the dispute, the Arbitral Tribunal declared that in establishing the 'MPA' around Chagos Archipelago, the United Kingdom breached its obligations under Articles 2(3), 56(2) and 194(4) of UNCLOS.

The Award of the Arbitral Tribunal can be downloaded from the website of the Permanent Court of Arbitration at <a href="http://www.pca-cpa.org/showpage.asp?pag\_id=1429">http://www.pca-cpa.org/showpage.asp?pag\_id=1429</a>.

The Ministry would appreciate if the Secretariat could bring the contents of the Note Verbale to the attention of Members of the Indian Ocean Tuna Commission.

The Ministry of Foreign Affairs, Regional Integration and International Trade of the Republic of Mauritius avails itself of this opportunity to renew to the Secretariat of the Indian Ocean Tuna Commission the assurances of its highest consideration.

Port Louis, 7 April 201

Secretariat of the Indian Ocean Tuna Commission Victoria Seychelles

> Newton Tower, Sir William Newton Street, Port Louis Tel: (230) 405 2500 Fax: (230) 208 8087, (230) 212 6764 Email: mfa@mail.gov.mu



# REPUBLIC OF MAURITIUS MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS, REGIONAL INTEGRATION AND INTERNATIONAL TRADE

N° 01/2015/(18570/46/142)

Le Ministère des affaires étrangères, de l'intégration régionale et du commerce extérieur de la République de Maurice présente ses compliments au Secrétariat de la Commission des thons de l'océan Indien et a l'honneur de se référer au processus initié par la République de Maurice le 20 décembre 2010 à l'encontre du Royaume-Uni au titre de l'Article 287 et de l'Annexe VII de la Convention des Nations unies sur le droit de la mer (CNUDM), visant à contester la légalité de « l'aire marine protégée » (AMP) que le Royaume-Uni prétend avoir établie autour de l'archipel des Chagos le 1<sup>er</sup> avril 2010.

Le Ministère souhaite informer le Secrétariat de la CTOI que le Tribunal arbitral constitué au titre de l'Annexe VII de la CNUDM pour traiter de ce différend a fait part de son verdict le 18 mars 2015. Concernant les mérites du différend, le Tribunal arbitral a déclaré que, en établissant « l'AMP » autour de l'archipel des Chagos, le Royaume-Uni a violé ses obligations au titre des articles 2(3) et 194(4) de la CNUDM.

Le verdict du Tribunal arbitral peut être téléchargé sur le site de la Cour permanente d'arbitrage à l'adresse suivante : <a href="http://www.pca-cpa.org/showpage.asp?pag\_id=1429">http://www.pca-cpa.org/showpage.asp?pag\_id=1429</a>.

Le Ministère serait reconnaissant au Secrétariat de la CTOI de bien vouloir porter le contenu de cette note verbale à la connaissance des membres de la Commission des thons de l'océan Indien.

Le Ministère des affaires étrangères, de l'intégration régionale et du commerce extérieur de la République de Maurice saisit cette opportunité pour renouveler au Secrétariat de la Commission des thons de l'océan Indien l'assurance de sa considération distinguée.

Secrétariat de la Commission des thons de l'océan Indien Victoria

Seychelles

Port Louis, 7 April 20

highest consideration